

### Comitè Organitzador

M. Àngels Francés (dir.), Francesco Ardolino, Anna Esteve, Àngels Gregori, Maribel Guardiola, Antoni Maestre

### Secretaria Acadèmica

Dari Escandell, Irene Mira-Navarro

### Secretaria Tècnica

Laura Sellés, Raül Sànchez, Carla Mira

### Comitè Científic

Enric Balaguer (Universitat d'Alacant), Helena Buffery (University College Cork), Carles Cortés (Universitat d'Alacant), Eloi Grasset (California University), Alfons Gregori (Adam Mickiewicz University de Poznań), Carme Gregori (Universitat de València), Mònica Güell (Sorbonne Université), Cèlia Nadal (Universitat per Stranieri di Siena), Mary Ann Newman, Adolf Piquer (Universitat Jaume I), Margalida Pons (Universitat de les Illes Balears), Magí Sunyer (Universitat Rovira i Virgili de Tarragona), Joan Ramon Veny (Universitat de Lleida)

### Reconeixement acadèmic (inscripció i matrícula gratuïtes)

Per a l'alumnat universitari, la inscripció i l'assistència al congrés donen dret a un certificat de 20 h avalat pel Centre de Formació Permanent de la UA.

Per al personal docent no universitari, el congrés inclou una activitat formativa en modalitat jornada en la qual col·labora el CEFIRE d'Alacant.

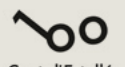
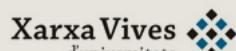
Més informació i inscripcions al [Web](#) del Congrés i [congres.estelles@ua.es](mailto:congres.estelles@ua.es)

Del 21 al 31 d'octubre 2024 es podrà visitar a la Biblioteca de Filosofia i Lletres l'exposició itinerant «Vicent Andrés Estellés. La rebel·lió de l'alegria», complementada amb materials del fons de la BUA

### Organitzen



### Col·laboren



Quadre cedit per Antoni Miró (A l'Estellés, 2016)  
Disseny d'Esperança Martínez



# «UNA AMABLE, UNA TRISTA, UNA PETITA PÀTRIA»

## Congrés Internacional Vicent Andrés Estellés

Universitat d'Alacant, 21 i 22 d'octubre de 2024

# Programa

## DILLUNS 21 D'OCTUBRE

- 09:00** Rebuda participants i públic - Aula Magna de la Facultat de Filosofia i Lletres
- 09:15** **Inauguració:** Amparo Navarro (rectora UA), Izaskun Arretxe (directora ILC), Carles Cortés (director IIFV)
- 09:30** **Conferència inaugural: «Amor brusc i salvatge»: les materialitats de Vicent Andrés Estellés**  
Enric Bou (Universitat Ca'Foscari)
- 10:30** **COMUNICACIONS (I)**  
**Propostes de crítica literària**  
Àngel Cano (UV, coordinador de panell)
- > **Reescriptures literàries en la poesia de Vicent Andrés Estellés: el cas d'Ora marítima**  
(J. Àngel Cano, UV)
  - > **Una lectura postmoderna de les Horacianes de Vicent Andrés Estellés: un joc d'espills** (Enric Falguera, UdL)
  - > **Tothom dirà Bon dia - temps de terra, o no deixar morir al mort que mata** (David Peidro, UNED)
  - > **El vi 'aliment de la cólera' en la poesia de Vicent Andrés Estellés** (Noèlia Díaz-Vicedo, UIB)

11:45 Descans

- 12:15** **Conferència: «Inventaris clements»**  
Ferran Carbó (UV)

**13:15** **Debat**

### Dinar

Lloc: Sala d'Actes de la Facultat d'Educació

- 16:00** **Conferència: Crisi i etapes en la poesia d'Estellés**  
Jaume Pérez Montaner
- 17:00** **Ponència: Cartografiar la ciutat. València a través de Llibre de meravelles**  
Àngels Gregori (comissària Any Estellés)
- 17:30 Descans
- 18:00** **Ponència: Sobre la llengua de Vicent Andrés Estellés**  
Josep Martines (UA, AVL)
- 18:30** **COMUNICACIONS (II)**  
**Ensenyament i intertextualitat**  
Dari Escandell (UA, coordinador de panell)
- > **Nit Estellés a l'aula: una situació d'aprenentatge** (Diana Nastasescu, UJI i Cristian V. Picó Herraiz, Centre Educatiu Asunción de Nuestra Señora)
  - > **La didàctica de la poesia i la dramatització de poemes: alguns exemples de la poesia de Vicent Andrés Estellés** (Moisés Selfa Sastre, UdL)
  - > **La interrelació pintura i literatura en l'obra d'Antoni Miró i Vicent Andrés Estellés** (Miquel Cruz, UA)
- Vicent Andrés Estellés a quart d'ESO: idees, pràctiques i reflexions** (Mireia Ferrando Simó, UV)

- 19:30** **Actuació musical: Borja Penalba**  
Sala d'Actes de la Facultat d'Educació

## DIMARTS 22 D'OCTUBRE

Lloc: Aula Magna de la Facultat de Filosofia i Lletres

- 09:30** **Taula redona: Vicent Andrés Estellés a l'exterior**  
Jordi Larios (University of Saint Andrews) (telemàtica), Cèlia Nadal (Universitat per Stranieri di Siena), Hans-Ingo Radatz (Otto-Friedrich-Universität Bamberg, Internationales Institut für Iberische Studien), Vicent Martines (UA)
- 10:45** **COMUNICACIONS (III)**  
**Les traduccions de l'obra de Vicent Andrés Estellés**  
Marta Marfany (UPF, coordinadora de panell)
- > **Recepció i traduccions castellaneres de l'obra d'Estellés** (Guillem Cunill-Sabatés, UPF)
  - > **Les traduccions a l'anglès de l'obra d'Estellés** (Laia Panadès, UPF)
  - > **Livres des merveilles: Estellés en francès** (Marta Marfany, UPF)
  - > **Vicent Andrés Estellés entre els poetes en llengua catalana traduïts al basc** (Aritz Galarraga Lopetegi, UCM)

12:00 Descans

- 12:30** **Ponència: Estellés a Itàlia**  
Francesco Ardolino (UB)

- 13:00** **Ponència: Horitzons postdictatorials en la poesia de estellesiana dels 70**  
Irene Mira-Navarro (UA)

**13:30** **Debat**

### Dinar

Lloc: Sala d'Actes de la Facultat d'Educació

- 16:00** **Taula redona: Estellés des de la didàctica de la literatura**  
Josep Ballester (UV), Aina Monferrer (UV), Frederic Johnson (CFPA Giner de los Ríos d'Alacant/CEFIRE), Laura Barberà Borràs (IES l'Estació d'Ontinyent)
- 17:15 Descans
- 17:45** **COMUNICACIONS (IV)**  
**Ensenyament i visions crítiques**  
Lliris Picó (UA, coordinadora de panell)
- > **Vicent Andrés Estellés en l'àmbit educatiu del Català com a Llengua Estrangera** (Elisa Tameni, UV)
  - > **Vicent Andrés Estellés, el nostre «Autor Convidat» a l'aula d'infantil. Alliberem poemes: una experiència multidisciplinària** (Lliris Picó, UA)
  - > **Seguiment d'una ruta literària per la Xàtiva d'Estellés a través d'una aplicació mòbil i desenvolupament de la competència literària entre estudiants de batxillerat** (Alexandre Bataller, Lisa Ursula Werner i Àngels Quilis Quilis, UV)
  - > **Ecocrítica i poesia catalana contemporània: Vicent Andrés Estellés** (Jordi Oviedo, UV)

Lloc: Llibreria Pynchon (Carrer Segura, 22 - Alacant)

- 19:30** **Taula redona: Cent d'Estellés: presentació de novetats**  
Modera: Victòria Cremades  
M. Àngels Francés i Irene Mira-Navarro  
**Lectura de poemes**